

# 航空摄影

A. И. 耶弗謝夫—西多羅夫  
Я. П. 集 曼 合著

測繪出版社

# 航空攝影

A. И. 耶弗謝夫—西多羅夫 合著

Я. П. 集

諸 葛 峴 鴻 譯

苏联内务部测繪总局学校管理处审定作为  
中等專業學校“航空攝影”專業教科書

測繪出版社

1958·北京

А. И. ЕВСЕЕВ-СИДООРВ  
Я. Л. ЗИМАН

АЭРОФОТОСЪЕМКА

Геодезиздат Москва 1956

本書是供培养航攝領航員使用的航空攝影課程教科書，亦可供專業相近的學生和實習航攝領航員參考之用。

本書詳盡地敘述了面积航空攝影的領航方法，也闡述了在航行中保持和確定航攝諸要素（航攝高度、航攝像片的縱向和橫向重疊等）的理論。此外，本書尚對航行和攝影設備作了說明，這對航攝領航員在飛行中正確利用這些設備是必需的。

本書由諸葛峻鴻同志翻譯，陳賢鏗副教授校閱。

航 空 摄 影

著 者 A. И. Евсевев-Сидоров

Я. Л. Зиман

譯 者 諸 葛 峻 鴻

出 版 者 測 繪 出 版 社

北京宣武門外永光寺西街三號

北京市書刊出版發賣業證可選出字第081号

發 行 者 新 华 書 店

印 刷 者 北京市印刷一厂

北京西便門南大道乙一號

印数(京)1—1,300册 1958年7月北京第1版

开本31"×43" 1958年7月第1次印刷

字数220,000 印张10幅 插页5

定价(10)1.50元

# 目 录

中文版序言 .....	5
原序 .....	6
緒論 .....	7
§ 1. 航空攝影及其应用 .....	7
§ 2. 航空攝影飞机 .....	12
§ 3. 航空攝影机 .....	15
§ 4. 面积航空攝影 .....	18
<b>第一章 航空攝影的基本要素 .....</b>	<b>22</b>
§ 5. 航空攝影比例尺 .....	22
§ 6. 航攝像片的縱向重叠和航空攝影的基線 .....	24
§ 7. 航攝像片的横向重叠 .....	27
§ 8. 摄影航線的方向 .....	29
§ 9. 关于确定航空攝影要素的精度 .....	34
<b>第二章 航空攝影的高度 .....</b>	<b>39</b>
§ 10. 确定和保持航空攝影高度的各种仪器 .....	39
§ 11. 航空攝影高度的計算 .....	53
§ 12. 保持航高和航攝原定比例尺的精度 .....	58
<b>第三章 航空攝影的空速 .....</b>	<b>64</b>
§ 13. 摄影飞行的空速和状态 .....	64
§ 14. 空速表 .....	65
§ 15. 飞机空速的計算 .....	67
§ 16. 确定空速的精度 .....	70
<b>第四章 航空攝影的時間間隔 .....</b>	<b>73</b>
§ 17. 航空攝影的地速和时间間隔 .....	73
§ 18. 航行和航攝瞄准器 .....	75
§ 19. 航空攝影时间間隔的确定 .....	83
§ 20. 測量航攝时间間隔和保持航攝像片原定縱向重叠的精度 .....	86
<b>第五章 摄影航向 .....</b>	<b>95</b>
§ 21. 磁罗盤和陀螺磁罗盤 .....	95
§ 22. 太陽陰影罗盤 .....	103
§ 23. 按偏流角選擇摄影航向 .....	116
§ 24. 确定摄影航向的其他方法 .....	121
§ 25. 空气动力偏流角和罗盤、瞄准器及航空攝影机的安装誤差 .....	124

§ 26. 磁罗盤羅盤偏差的消除和記錄.....	130
§ 27. 空氣動力偏流角和瞄准器, 羅盤以及航空攝影機安置誤差的確定.....	135
§ 28. 測量偏流角和確定攝影航向的精度.....	145
<b>第六章 摄影航綫的进入 .....</b>	<b>156</b>
§ 29. 摄影航綫进入的种类和方法.....	156
§ 30. 供进入航綫使用的仪器 .....	160
§ 31. 航空摄影計算尺.....	163
§ 32. 小比例尺航空摄影的进入 .....	166
§ 33. 大比例尺航空摄影的进入 .....	177
§ 34. 进入摄影航綫的精度.....	188
<b>第七章 摄影航綫的敷設 .....</b>	<b>197</b>
§ 35. 敷設摄影航綫的辅助仪器.....	197
§ 36. 摄影航綫的敷設 .....	200
§ 37. 在山区摄影航綫的敷設特点 .....	205
§ 38. 大比例尺航空摄影时摄影航綫的敷設特点 .....	206
§ 39. 进行补攝时敷設摄影航綫的特点 .....	208
§ 40. 摄影航綫敷設的精度.....	209
<b>第八章 航攝露光計算 .....</b>	<b>215</b>
§ 41. 确定空中摄影露光时间的因素 .....	215
§ 42. 利用АЭН-1V航攝露光計算盤确定露光时间 .....	219
§ 43. 摄影影像的位移 .....	222
<b>第九章 摄影飞行的准备和进行 .....</b>	<b>225</b>
§ 44. 領航地圖及其准备 .....	225
§ 45. 航空摄影的計算 .....	233
§ 46. 飞行前航空摄影的准备 .....	240
§ 47. 飞行中摄影飞机空勤組的工作 .....	244
<b>結論(航空摄影發展的远景) .....</b>	<b>252</b>
<b>附 录 .....</b>	<b>257</b>
1. 时差( $\eta$ 以分計)和太陽赤緯 ( $\delta_0$ 以度計) .....	257
2. НП-7、НП-8和НП-10航行計算尺(插頁)	
3. 苏联領土比例尺1:1 000 000、1:2 000 000和1:2 500 000的地圖彙集圖(插頁)	
4. 度化小时換算表 .....	258
5. 航攝計算 .....	259
6. 比例尺1:100 000和1:10 000 地形圖圖幅面积表 .....	263
7. 确定日出和日沒時間的圖解圖(插頁)	
8. 执行航攝飞行任务書 .....	264
9. 高差仪工作报告書 .....	265
10. 苏联領土内飞行摄影季节的概略数据 .....	266
<b>参考文献 .....</b>	<b>267</b>

## 中文版序言

由于社会主义各国工、农業的急剧發展，就要求不断地提高和改进地形圖。这一任务对于拥有辽闊疆土的苏联和中华人民共和国尤为重要。如果說对于不大的面积可通过地面測量的方法进行制圖的話，那么，对于大面积和难以到达的地区來說，这种方法的收效是很小的。而必須应用航空方法，航空攝影就是制圖的主要方法。因此，在苏联航空攝影对于整个国民經濟有着極其重要的意义，它的發展达到了很高的水平。同样，航空攝影对于社会主义中国的国民經濟也起着十分重要的作用。

如果这本書对年青的中国航攝領航員有所裨益的話，如果它有助于中国航攝領航員掌握這門有趣的專業，并对中国社会主义建設事業和为爭取人类美好未来斗争中有所貢献的話，我們將感到莫大高兴。

A. 耶弗謝夫·西多罗夫

Я. 集 曼

## 原序

本書是根据著者1947—1955年期間，在莫斯科航空攝影學校（現改名为地形測量技术專科学校）航攝班培养航空攝影領航員的講稿編寫而成。

本書是根据航空攝影課程的教学大綱編写的。著者在准备教材时，力求闡述航空攝影的理論基础，并提供了对航空攝影領航員在实际工作中所必需的面积垂直航空攝影方面的知識。

1—7、35—39、41—47諸節主要是由 A.I. 耶弗謝夫-西多羅夫編寫；8—34、40諸節和結論是由 Я.П. 集曼編寫。

在本書的編寫過程中，承蒙莫斯科地形測量技术專科学校的教師 B.A. 伊万諾夫和 B.M. 加弗里洛夫的協助，承蒙技术科学博士 B.I. 阿弗格維奇講師和航攝領航工程师 A.C. 耶格羅夫評閱原稿，以及工程师 B.B. 斯特羅科夫对本書原文进行校訂，并对11、12、22、28、43和45諸節作出很多补充，著者在此一一致以謝意。

本書在付印前，承蒙技术科学博士 M.Д. 康新教授审閱，并提出很多宝贵意見，著者在此也致以深切的謝意。

著者請求航攝領航員和所有使用本書的人，提出批評意見和建議，逕寄測繪出版社（莫斯科，弗拉基米尔街，門牌6号）。

A. 耶弗謝夫-西多羅夫

Я. 集 曼

## 緒論

### § 1. 航空攝影及其应用

由飞机或其他飞行器械对地面摄影的过程叫做航空摄影。

航空家 A.M. 科万卡大尉，于 1886 年 5 月 18 日在俄国首次进行了对地面的空中摄影。摄影是使用像幅  $12 \times 16$  公分的普通摄影机进行的。

两月后，俄罗斯技术协会航空部组织了利用气球的第二次摄影飞行。航空家 A.M. 科万卡和 П.Н. 茲维林采夫曾应用专门航空摄影机对地面进行了摄影，这种专门航空摄影机是由协会的著名活动家 В.И. 斯列兹涅夫斯基设计的。

第一个自动航空摄影机是由大尉 C.A. 乌尼扬林设计的，而第一个多镜头的航空摄影机是由工程师 P.IO. 齐列设计的。

1894 年，航空家 B.Ф. 纳依捷诺夫工程师首次发表了关于论述摄影测量方面的作品。

航空摄影开始是在气球、空中风筝和飞艇上进行的，但在二十世纪的前十年间，这些工具就为比较新式的飞行器械——飞机所代替。

自 1912 年起，在俄国军队中开始将航空摄影用于军事侦察。在第一次世界大战期间，俄国的一位团长 B. 波捷创造了世界上第一个半自动软片航空摄影机，研究和改进了航像片摄影测量作业的方法，出刊了“航空摄影测量消息”杂志，召开了专门的代表大会，并在基辅开办了测绘训练班。

我国的航空摄影事业，仅在伟大的十月社会主义革命和社会主义制度在我国取得胜利之后，始获得广阔的发展。

1919 年 3 月，根据 В.И. 列宁所签署的指令成立了测量总局。

在指令的第一条中写道：

“为了研究俄罗斯苏维埃联邦社会主义共和国的地形，以便提高和發展国家生产力及技术、財力和時間的經濟起見，在最高国民經濟會議的科学技术局內成立测量总局”。

1924年，航空摄影在我国开始用于地形測圖。全苏“志願飞行者”协会成立，該会的第一位組織者和領導者是 M.Д. 邦契-布鲁耶維奇；而航空摄影部分是由 B.C. 茲維特-高尼金斯基领导的，他在航空摄影領航方面的成就是众所周知的。

1929年初，在列宁格勒成立了以 A.B. 費尔斯曼院士为首的航空摄影科学研究所，該所以后与中央測繪科学研究所合併。

在 1930 年，出現了第一个苏維埃 АФА-13 航空摄影机。在 1932 年，出品了 Ф.В. 德罗貝雪夫教授設計的 Ад-2 九 鏡 头航空摄影机，这种航空摄影机是供小比例尺摄影用的。

M.M.魯西諾夫發明了寬角航攝鏡头，这对航空摄影是一項重大事件，这种鏡头給进行精确的立体地形測量提供了可能。

随着航空摄影的發展，摄影測量学——研究航攝像片上地物摄影影像各种几何特性的科学也获得了發展。

A.C. 斯基里多夫、Г.В. 罗曼諾夫斯基、M.Д. 康新、Ф.В. 德罗貝雪夫和 H.M. 阿列克薩波利斯基諸位教授，在制訂摄影測量、主要是立体摄影測量的方法上作出了巨大的貢獻。

自 1936 年起，在 В.И. 謝苗諾夫的領導下，順利地开始了按缝隙式航空摄影机的工作原理制造新式的航空摄影机。这些年以开始了航空摄影机廻轉穩定方面和制作無惰性太陽航向指示器方面的工作而著名。

早在1924年，苏联航攝領航員柳比茲基就提出了，按垂直柱投射在航向仪刻度盤上的太陽陰影來駕駛飞机的創議。

这项創議經 A.П. 柳比莫夫工程师詳細研究后，設 計了很多太陽航向仪，并創立了实际应用这种仪器的理論基础。

在偉大的衛國戰爭期間，航空攝影的方法仍然不斷地提高。這些年代里，用于夜間航空攝影的航空攝影機獲得了顯著地改進，並出品了擺動式航空攝影機座架(АКАФУ)和像幅  $30 \times 30$  公分的 АФА-33 航空攝影機。

在這一期間，Г.Д.班科弗斯基在組織航空攝影工作方面起了卓越的作用。

戰後，航空攝影穩步地繼續向前發展着。

成套的航攝設備中附有高差儀和無線電測高儀，由於利用了這些附屬設備，所以採用立體攝影測量制圖的可能就顯著的擴大。

自 1947 年起，開始成批地出品 А.П. 柳比莫夫太陽航向儀，這種儀器提高了航空攝影的效率。

1950 年出品了由工程師 С.П. 沙根和 Г.Г. 戈爾頓設計的 АФА-ТЭ 新型地形測量航空攝影機，這種攝影機內的機械機構已改為電動機構。

自 1952 年起，蘇聯部長會議所屬民航總局（民航），就是進行航攝工作和科學研究工作的主要民用機構。

由於空中攝影任務的不同，所以採用航攝的種類亦不同。在各種航攝工作中，以利用航攝像片編制地形平面圖和地形圖的地形測量航空攝影為最複雜。

在這種情況下，對空中攝影所獲得的航攝像片提出了嚴格的要求；要求航攝像片上的地形和輪廓與其在地面上的位置呈相同的幾何形狀。

對航攝像片和空中目視調查材料的同時分析，乃是調查地面和地下礦藏的新的航空地質調查法。

航空攝影在農業方面獲得愈益廣泛的應用。例如，根據航攝像片可解決土地的規劃問題，計劃和計算各種農作物的播種問題。

航空攝影同樣可適用於森林經營，計劃林木的種植和采伐工作。

在設計和改建城市時，航空攝影可為建築工作服務。沒有任何一

种测量能把居民点的所有碎部，像显现在像片平面图那样全部地反映出来。

航空摄影可用于勘查和建筑桥梁建筑物、公路和铁道，也可用于国民经济的其他方面。

根据航摄像片的数量和排列、航空摄影光轴的位置和航摄比例尺，可将航空摄影加以分类。

根据航摄像片的数量和排列、航空摄影可分为三类：单片航空摄影、航线航空摄影和面积航空摄影。

各航摄像片不具有地面摄影影像共同部分的，即各像片互不重叠的这种摄影叫做单片航空摄影。如果每一摄影地物的影像可以显现在一张航摄像片上，并且没有必要对该地物进行立体观察时，则可采用这种航空摄影。

将狭窄地带摄影成一系列连续航摄像片的摄影叫做航线航空摄影。而且，每后一张航摄像片（就飞行方向言）与前一张航摄像片摄有共同的地部分。沿航线连续的航摄像片间影像的这种重叠叫做纵向重叠（图1）。航线航空摄影有直线、折线和曲线等类。

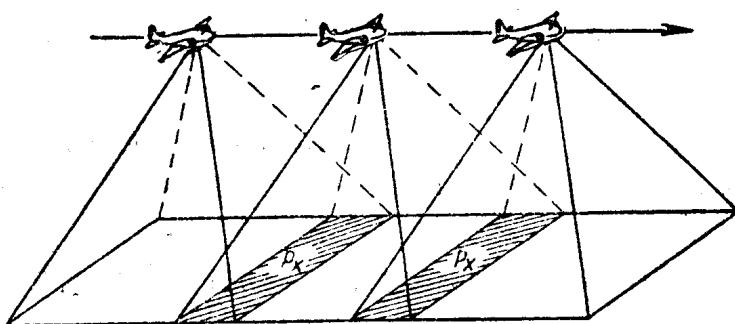


图 1. 航摄像片的纵向重叠

对于在宽度和长度上超过一张航摄像片所能包括面积的地区的航空摄影叫做面积航空摄影。这种摄影是通过敷设一系列的相互平行的直线摄影航线进行的。而且，每前一条航线的航摄像片与后一条航线

的航摄像片均具有共同的影像部分。相隣航綫航摄像片上攝影影像的这种重叠叫做横向重叠（圖2）。而积航空摄影是十分复杂而困难的一种航空摄影，因为它要求空勤組按照預先拟定的相互平行和等間隔的航綫进行精确的領航。

由于航空摄影机主光軸位置的不同，航空摄影又分为垂直航空摄影和倾斜航空摄影。

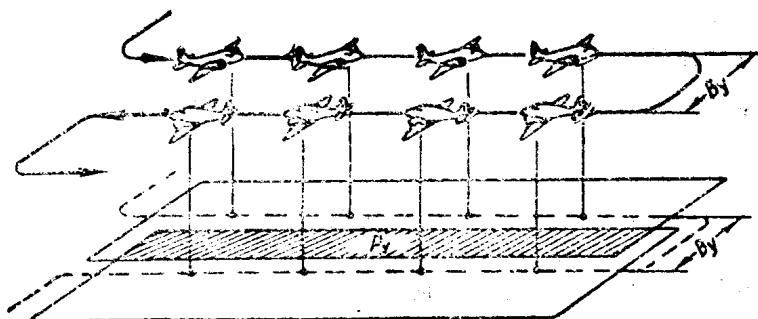


圖 2. 航摄像片的横向重叠

当航空摄影机光軸成预定垂直位置时所进行的航空摄影叫做垂直航空摄影；当航空摄影机光軸具有某种预定倾斜角度时所进行的航空摄影叫做倾斜航空摄影。

在飞行中，不可能准确地保持航空摄影机光軸的预定位置，这是很自然的，因为，在水平状态飞行时，飞机总有一些繞其本身三軸的偶然振动。因此，在进行垂直航空摄影时，允許航空摄影机光軸与鉛垂綫的偏差不得超过3度。而在倾斜航空摄影时，允許偏差的度数更大。

当利用具有一垂直光軸和若干个倾斜光軸的多鏡箱或多鏡头的航空摄影机时，就产生了一种混合航空摄影，这种摄影叫做垂直-倾斜航空摄影。当使用單鏡头航空摄影机摄影时，如果具有在飞行中改变光軸位置的專門設備，那末也可获得这种摄影。寬帶稜鏡裝置或自动摆动的摄影机座架可用作这种设备。

垂直航空摄影是航空摄影的主要形式。

垂直航空摄影可按各种比例尺来进行。按不同比例尺进行航空摄影时，在摄影和领航的技术上并无原则区别，正如逐渐增大或减小比例尺时无明显的界限一样。

然而，在进行较大或较小比例尺的航空摄影时，按领航的特点可大致将航空摄影分为大比例尺、中比例尺和小比例尺的航空摄影。

大于 1:12 000 比例尺的航空摄影为大比例尺航空摄影，而小于 1:35 000 比例尺的航空摄影为小比例尺航空摄影。

本書所述只限于以不同比例尺进行面积垂直航空摄影时，领航的理论、方法和技术。

## § 2. 航空摄影飞机

各种类型的飞机均可用于航空摄影。

对用于航空摄影飞机的主要技术要求列述于下。

1. 机舱应便于安置航摄设备，易于在航行中对其操作和消除微小

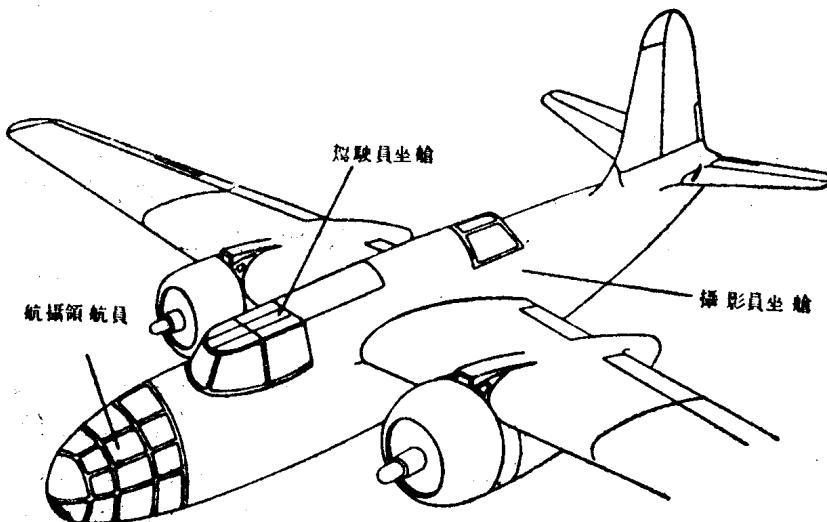


圖 3. 航攝飛機空勤組人員坐位示意圖

故障。

2. 航攝領航員的工作地方應便於向機外的前方、兩側和下方進行觀察。

3. 航攝所要求的航高不應為該種飛機的最大昇限。飛機應輕便迅速地爬至所必需的攝影航高，並能穩定地加以保持。

4. 飛機的儲備油料不應少於6—7飛行小時。

航攝領航員的座位如在飛機最前端的玻璃艙內（圖3），對領航員來說是十分方便的，它可保證領航員有良好的視野，並可在整個領航過程中不轉換坐位進行領航。

在Ли-2和Ил-12飛機上，航攝領航員的坐位是在駕駛員坐艙的後面，通過專門安裝在飛機兩側的兩個球形的膠玻璃罩2（圖4）對地面觀察。這兩個玻璃罩能保證航攝領航員對左、右半球面（前後、左右和下方）進行充分的觀察。但是，在攝影時，航攝領航員必須經常地由這一玻璃罩轉移到另一玻璃罩，因而，在長時間飛行時，他會感到疲倦。

攝影員和航空攝影機以及其他航攝設備的位置系在飛機的中部或尾部。

在Ан-2飛機上，航攝領航員的工作地方系在裝有玻璃罩和全部領航儀表的後艙內，攝影員也在該艙工作。

如果攝影的航高不高，並且攝影分區距機場有相當距離時，則飛機爬高速度並不十分重要，



圖4. 通過玻璃罩觀測時航攝領航員的位置

1—隣航線瞄準器；2—玻璃罩；3—航向瞄準器

表 1

用于航空摄影的飞机的主要数据

飞 机 类 型	最 大 飞 行 重 量 (吨)	发 动 机 类 型	发 动 机 数 量	平 均 耗 用 速 度 $V_{np}$ (公里/ 小时)	平 均 油 料 消 耗 (每小时, 公斤)	降 落 速 度 (公里/ 小时)	实 际 升 限 (公尺)	在预定工作状况下爬高时间 (分)				满 载 油 料 飞 行 时 间 (小时)	空 勤 组 人 数				
								1000 公尺	2000 公尺	3000 公尺	4000 公尺						
Ил-12	16.1	АШ-82-ФН	2	290	400	135	6250	3	5	9	13	19	28	8	0°.0	6	
Пи-2	10.7	АШ-62-ИР	2	220	200	108	5600	4	8	13	21	31	—	—	11	11.5	6
Ан-2	5.2	АШ-62-ИР	1	180	125	75	5200	4	9	14	23	36	—	—	7	11.0	3—4
По-2	1.1	М-11	1	110	20	65	3100	8	18	38	—	—	—	—	7	14.0	2

因为，在这种情况下，飞机将在飞抵摄影分区的期间内爬到所需的航高。但是，当航空摄影的航高比较高（例如，在高山地区进行小比例尺摄影等），机场距摄影分区的距离不大时，则爬高速度小的飞机就会降低摄影飞行的效率，增大非生产油料的消耗。

为了能稳定地保持空中摄影高度，所以这一高度不应大于摄影飞机最大高度（上升限度）的 $\frac{2}{3}$ 。如果空中摄影的高度接近于飞机最大高度时，则照例，当飞机转弯时，高度就会降低，这样就使得领航技术大大地复杂化。

航摄飞机的主要飞行技术数据载于表1。

大比例尺的航空摄影，现在使用直昇飞机来进行。这种飞机的水平速度小，非常便于进行这一十分困难的摄影。

### § 3. 航空摄影机

航空摄影机是供由飞机上摄得地表面的像片——航摄像片之用。

航空摄影机应：（1）保証获得清晰易于判读的并与地面几何相似的航摄像片；（2）通过一定的时间间隔，自动地拍照一系列航摄像片；（3）在振动、急剧振盪、负载过重和低温条件下，能不间断地工作；（4）使用简便。

目前，航摄时用于制图方面的航空摄影机，按其主要特征——用途、像幅和焦距大小可加以分类。

就用途而言，航空摄影机分为地形测量和非地形测量的航空摄影机。

凡能保証获得适于高精度摄影测量的航摄像片的航空摄影机叫做地形测量航空摄影机。为此，这种航空摄影机应具有：严格光学特点的镜头；保証内方位元素（焦距和像主点在航空摄影机标框座标系内的位置）不发生变化的坚固构造以及在航摄时压平航空软片的可靠系统。

非地形测量航空摄影机与地形测量航空摄影机不同之处就在于，前者的构造既不能保証各内方位元素的不变，又不能可靠地保証压平

## 航空軟片。

目前，非地形測量航空攝影机很少用于制圖工作，利用这种攝影机所攝得的航攝像片仅供判讀地而景物之用。

就幅而言，国产航空攝影机可分为兩类。

具有  $18 \times 18$  公分 标准像幅的 航空攝影机 属于第一类；具有  $30 \times 30$  公分 宽像幅的 航空攝影机 属于第二类。所有地形測量航空攝影机均具有标准像幅的航攝像片。

就焦距的大小而言，航空攝影机可分为 短焦距（焦距不超过 150 公厘），中焦距（焦距由 150—300 公厘）和 長 焦 距（焦距大于 300 公厘）航空攝影机。

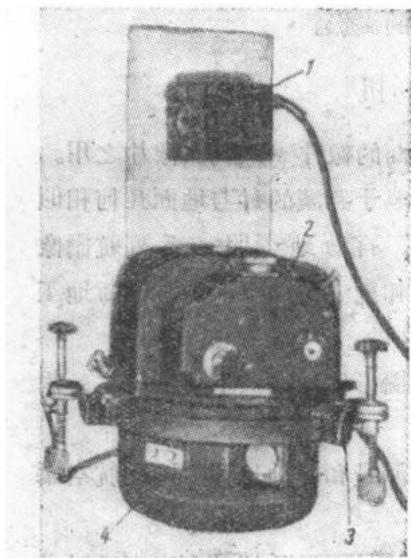


圖 5. АФА-ТЭ 航空攝影机 全圖：  
1—時間間隔控制器；2—暗盒；3—航  
空攝影机座架；4—鏡箱部分

新式航空攝影机的主要部分（圖 5）包括時間間隔控制器 1、鏡箱 4、暗盒 2 和航空攝影机座架 3。

時間間隔控制器可每隔一定的时间間隔自动地使航空攝影机作單張像片的攝影。新式時間間隔控制器可按任何实际上可能的时间間隔进行攝影。此外，在時間間隔控制器上安裝有很多檢查裝置。借助于信号灯和脈冲計算器等可对航空攝影机各部分的工作情况加以觀察。

航空攝影机的鏡箱部分包括鏡头和帶有調節露光時間裝置的快門和濾光鏡。在某些航空攝影机內，快門和暗盒的工作由分电机構使其調協，而

АФА-ТЭ 这种調协工作是依靠电动方法进行的。在鏡箱上部有一確定焦点平面位置的标框。

航空攝影机暗盒具有轉動、測片和压平机構。在順序攝影后，轉